

Резолюция 253 (1968)  
от 29 мая 1968 года

Совет Безопасности,

напоминая и подтверждая свои резолюции 216 (1965) от 12 ноября 1965 года, 217 (1965) от 20 ноября 1965 года, 221 (1966) от 9 апреля 1966 года и 232 (1966) от 16 декабря 1966 года,

принимая во внимание резолюцию 2262 (XXII), принятую Генеральной Ассамблеей 3 ноября 1967 года,

отмечая с большим беспокойством, что принятые до сих пор меры не положили конец мятежу в Южной Родезии,

подтверждая, что в той степени, в какой настоящая резолюция не заменяет мер, предусмотренных в резолюциях 217 (1965) от 20 ноября 1965 года и 232 (1966) от 16 декабря 1966 года, а также мер, принятых государствами-членами Организации во исполнение этих резолюций, эти меры остаются в силе,

серьезно озабоченный тем, что меры, принятые Советом Безопасности, не были применены всеми государствами и что некоторые государства в нарушение резолюции 232 (1966) Совета Безопасности и своих обязательств, вытекающих из статьи 25 Устава, не воспрепятствовали торговле с незаконным режимом в Южной Родезии,

осуждая недавние бесчеловечные казни, осуществленные незаконным режимом в Южной Родезии, которые вопиющим образом нанесли оскорбление совести человечества и были осуждены повсеместно,

подтверждая основную ответственность правительства Соединенного Королевства, состоящую в том, чтобы дать возможность народу Южной Родезии достичь самоопределения и независимости, и, в частности, его ответственность за урегулирование создавшегося положения,

признавая законность борьбы народа Южной Родезии за обеспечение пользования своими правами, предусмотренными Уставом Организации Объединенных Наций, и в соответствии с целями резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи,

подтверждая свою убежденность в том, что нынешняя обстановка в Южной Родезии представляет угрозу международному миру и безопасности,

действуя в соответствии с главой VII Устава Организации Объединенных Наций,

1. осуждает все меры, связанные с политическими репрессиями, включая аресты, содержание под стражей, судебные процессы и казни, которые нарушают основные права и свободы народа Южной Родезии, и призывает правительство Соединенного Королевства принять все возможные меры, с тем чтобы положить конец подобным действиям;

2. призывает Соединенное Королевство как управляющую державу во исполнение своих обязанностей незамедлительно принять все эффективные меры, чтобы положить конец мятежу в Южной Родезии и дать возможность народу обеспечить пользование своими правами, предусмотренными Уставом Организации Объединенных Наций и в соответствии с целями резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи;

3. постановляет, что с целью содействия задаче по ликвидации мятежа все государства-члены Организации Объединенных Наций должны препятствовать:

а) ввозу на их территории всех видов сырья и товаров, производимых в Южной Родезии и экспортируемых оттуда после даты принятия настоящей резолюции (независимо от того, предназначаются ли сырье или товары для потребления или обработки на их территориях, импортируются ли они, не оплаченные пошлиной, и пользуются ли каким-либо особым юридическим статусом в отношении импорта товаров в порт или другое место, куда они импортируются или где они хранятся);

б) всякой деятельности их граждан или на их территориях, которая способствовала бы тому или предназначалась бы для того, чтобы содействовать экспорту всех видов сырья или товаров из Южной Родезии; и любым сделкам, совершаемым их гражданами или на их территориях в отношении всех видов сырья или товаров, производимых в Южной Родезии и экспортируемых оттуда после даты принятия настоящей резолюции, включая, в частности, любой перевод средств в Южную Родезию для целей такой деятельности или для таких сделок;

с) перевозке на судах или самолетах, зарегистрированных в этих государствах или зафрахтованных их гражданами, или перевозке (независимо от того, перевозятся ли они не оплаченные пошлиной) наземными транспортными средствами через их территории всех видов сырья или товаров, производимых в Южной Родезии и экспортируемых оттуда после даты принятия настоящей резолюции;

д) продаже или поставкам их гражданами или с их территории всех видов сырья или товаров (независимо от того, производятся ли они на их территориях, за исключением поставок товаров, строго предназначенных для медицинских целей, учебного оборудования и материалов для использования в школах и других учебных заведениях, печатных изданий, материалов информационного характера и, при особо гуманных обстоятельствах, продовольственных товаров) любому лицу или органу в Южной Родезии или любому другому лицу или органу с целью любых деловых операций, осуществляемых в Южной Родезии или из Южной Родезии, и любой деятельности их граждан или на их территориях, которая способствует или предназначается для того, чтобы способствовать такого рода продаже или поставкам;

е) перевозке на судах или самолетах, зарегистрированных в этих государствах или зафрахтованных их гражданами, или перевозке (независимо от того, перевозятся ли они не оплаченные пошлиной) наземными транспортными средствами через их территории всех видов сырья или товаров, которые предназначены любому лицу или органу в Южной Родезии, или любому другому лицу или органу с целью любых деловых операций, осуществляемых в Южной Родезии или из Южной Родезии;

4. постановляет, что все государства-члены Организации Объединенных Наций не должны предоставлять незаконному режиму в Южной Родезии или любому коммерческому, промышленному или коммунальному предприятию, включая туристические предприятия, в Южной Родезии, любых средств для вложений или любых других финансовых или экономических ресурсов и должны препятствовать тому, чтобы их граждане и любые лица на их территориях предоставляли режиму или любому подобному предприятию любые такие средства или ресурсы и переводили другие средства лицам или органам в Южной Родезии, за исключением платежей исключительно в целях выплаты пенсий или других сугубо медицинских, гуманных или просветительных целей или материалов информационного характера и, при особо гуманных обстоятельствах, продовольственных товаров;

5. постановляет, что все государства-члены Организации Объединенных Наций должны:

а) препятствовать въезду на их территории, иначе как по особым гуманным причинам, любого лица, совершающего поездку с южнородезийским паспортом, независимо от даты его выдачи, или с таким паспортом, который свидетельствует о том, что он выдан либо незаконным режимом в Южной Родезии, либо от его имени; и

б) принимать все возможные меры, чтобы воспрепятствовать въезду на их территории лиц, которых они имеют основание считать обычно проживающими в Южной Родезии и которых они имеют основание считать способствовавшими или содействовавшими или, возможно,

способствовавшими или содействовавшими неправомерным действиям незаконного режима в Южной Родезии или любой деятельности, которая направлена на то, чтобы уклониться от любых мер, по которым вынесено решение в этой резолюции или в резолюции 232 (1966) от 16 декабря 1966 года;

6. постановляет, что все государства-члены Организации Объединенных Наций должны воспрепятствовать авиационным компаниям, учрежденным на их территориях, и самолетам, зарегистрированным в этих государствах, или самолетам, зафрахтованным их гражданами, совершать полеты в Южную Родезию или из нее или иметь связи с любой авиационной компанией, учрежденной в Южной Родезии, или самолетами, зарегистрированными в Южной Родезии;

7. постановляет, что все государства-члены Организации Объединенных Наций должны претворить в жизнь решение, изложенное в пунктах 3, 4, 5 и 6 постановляющей части резолюции, невзирая на какие бы то ни было соглашения, заключенные до даты принятия настоящей резолюции, или выданные до этой даты лицензии;

8. призывает все государства-члены Организации Объединенных Наций или специализированных учреждений принять все возможные меры, чтобы воспрепятствовать деятельности их граждан и лиц, находящихся на их территориях, направленной на содействие, оказание помощи или поощрение эмиграции в Южную Родезию, с целью прекращения подобной эмиграции;

9. предлагает государствам-членам Организации Объединенных Наций или специализированных учреждений принять все возможные дальнейшие меры в соответствии со статьей 41 Устава для урегулирования положения в Южной Родезии, не исключая любых мер, предусмотренных в этой статье;

10. подчеркивает необходимость отзыва всех консульских и торговых представительств из Южной Родезии в дополнение к положениям пункта 6 постановляющей части резолюции 217 (1965);

11. призывает все государства-члены Организации Объединенных Наций выполнять данные решения Совета Безопасности в соответствии со статьей 25 Устава Организации Объединенных Наций и напоминает им, что невыполнение или отказ от выполнения любым из них данных решений явится нарушением этой статьи;

12. сожалеет по поводу позиции государств, которые не выполняют свои обязательства, вытекающие из статьи 25 Устава, и порицает, в частности, те государства, которые упорно продолжают торговать с незаконным режимом, вопреки резолюциям Совета Безопасности, и которые оказывают активную помощь этому режиму;

13. настоятельно предлагает всем государствам-членам Организации Объединенных Наций предоставлять моральную и материальную помощь народу Южной Родезии в его борьбе за достижение свободы и независимости;

14. настоятельно предлагает с учетом принципов, изложенных в статье 2 Устава Организации Объединенных Наций, государствам, состоящим членами Организации Объединенных Наций, действовать в соответствии с положениями данной резолюции;

15. предлагает государствам-членам Организации Объединенных Наций, Организации Объединенных Наций, специализированным учреждениям и другим международным организациям в системе Организации Объединенных Наций оказать помощь Замбии в качестве первоочередной задачи с целью помочь ей решить такие специальные экономические проблемы, возникшие из осуществления этих решений Совета Безопасности, которые могут перед ней встать;

16. призывает все государства-члены Организации Объединенных Наций и, в частности, те, которые в соответствии с Уставом несут главную ответственность за поддержание международного мира и безопасности, эффективно оказывать помощь в осуществлении мер, к которым призывает настоящая резолюция;

17. считает, что Соединенное Королевство как управляющая держава должно обеспечить, чтобы не было урегулирования без учета мнений народа Южной Родезии и, в частности, политических партий, выступающих за власть большинства, и чтобы оно было приемлемо для народа Южной Родезии в целом;

18. призывает все государства-члены Организации Объединенных Наций или специализированных учреждений сообщить Генеральному секретарю к 1 августа 1968 года о мерах, принятых в осуществление данной резолюции;

19. предлагает Генеральному секретарю сообщать Совету Безопасности о ходе выполнения этой резолюции, причем первый доклад должен быть представлен не позднее 1 сентября 1968 года;

20. постановляет в соответствии с правилом 28 временных правил процедуры Совета Безопасности учредить Комитет Совета Безопасности для выполнения следующих задач и представления доклада Совету со своими замечаниями:

а) рассматривать такие сообщения о выполнении настоящей резолюции, которые представляются Генеральным секретарем;

в) добиваться получения от государств-членов Организации Объединенных Наций или специализированных учреждений такой дальнейшей информации, касающейся торговли данного государства (включая информацию относительно сырья и товаров, на которые не распространяется запрещение, содержащееся выше в пункте 3а постановляющей части) или касающейся любой деятельности любого гражданина этого государства или на его территории, которая может представлять собой уклонение от мер, предусмотренных в этой резолюции, которую он может счесть необходимой для должного выполнения своей обязанности информировать Совет Безопасности;

21. предлагает Соединенному Королевству как управляющей державе оказать Комитету максимальную помощь и предоставлять Комитету любую информацию, которую оно может получить, с тем чтобы сделать полностью эффективными меры, предусмотренные в данной резолюции и резолюции 232 (1966);

22. призывает все государства-члены Организации Объединенных Наций или специализированных учреждений, а также сами специализированные учреждения предоставлять такую дальнейшую информацию, которая может потребоваться Комитету во исполнение данной резолюции;

23. постановляет сохранить этот пункт на своей повестке дня для принятия дальнейших мер, которые могут потребоваться в свете развития событий.

Принята единогласно на  
1428-м заседании